

MÁTÉSZALKA VÁROS  
Önkormányzat  
Polgármesterétől  
Mátészalka, Hősök tere 9.  
Tel.: 44/501-358 Fax.: 501-360  
E-mail: polgarmester@mateszalka.hu



Száma: 28 /2013.

**B E S Z Á M O L Ó**  
**- a Képviselő-testülethez -**

**Az MMTK Sportegyesület és a Városi Kispályás Labdarugó Egyesület 2012. évi tevékenységéről és az önkormányzati támogatás felhasználásáról**

**Tisztelt Képviselő-testület!**

Mátészalka Város Képviselő-testülete Egészségügyi, Szociális és Sport Bizottsága a 40/2012. (IV. 24.) ESZSB. számú határozatával döntött a 2012. évi sportkeret felosztásáról. A határozat értelmében Mátészalka Város Önkormányzata a Mátészalkai Munkás Testgyakorlók Köre részére 4.750.000,-Ft, míg a Mátészalkai Kispályás Labdarugó Egyesületet 250.000,-Ft. támogatásban részesítette.

A támogatási szerződés értelmében a támogatottaknak 2012. december 31-ig a támogatási összeg felhasználásáról beszámolót kellett készíteni.

A támogatási szerződésben rögzítettek szerint mind a két egyesület elkészítette a részletes szakmai beszámolóját, és ezzel együtt benyújtotta a pénzügyi felhasználás bizonylatainak másolatát.

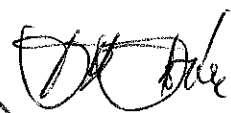
A bizonylatokat a Pénzügyi Iroda szakemberei megvizsgálták, és azokat rendben lévőnek találták.

**Tisztelt Képviselő-testület!**

A mellékelt egyesületi beszámolók alapján kérem a sportegyesületek beszámolóinak a határozat – tervezetek szerinti elfogadását.

**Mátészalka, 2013. február 22.**



  
**Szabó István**  
polgármester

Melléklet a 28 /2013. számú előterjesztéshez

## **H A T Á R O Z A T – T E R V E Z E T**

### **MÁTÉSZALKA VÁROS ÖNKORMÁNYZATA KÉPVISELŐ-TESTÜLETÉNEK**

**...../2013. (.....) Kt. számú**

### **H A T Á R O Z A T A**

**a Mátészalkai Munkás Testgyakorlók Köre Sportegyesület 2012. évi  
tevékenységéről és az önkormányzati támogatás felhasználásáról**

#### **A Képviselő-testület**

- az Egyesület 2012. évi tevékenységéről és az önkormányzati támogatás felhasználásáról szóló beszámolót **e l f o g a d j a.**

**Mátészalka, 2013. március**

**Szabó István  
polgármester**

**Dr. Takács Csaba  
jegyző**

Melléklet a 28 / 2013. számú előterjesztéshez

**H A T Á R O Z A T – T E R V E Z E T**

**MÁTÉSZALKA VÁROS ÖNKORMÁNYZATA  
KÉPVISELŐ-TESTÜLETÉNEK  
...../2013. (.....) Kt. számú  
H A T Á R O Z A T A**

**a Mátészalkai Kispályás Labdarugó Egyesület 2012. évi tevékenységéről és az  
önkormányzati támogatás felhasználásáról**

**A Képviselő-testület**

- az Egyesület 2012. évi tevékenységéről és az önkormányzati támogatás felhasználásáról szóló beszámolót **e l f o g a d j a**.

**Mátészalka, 2013. február**

**Szabó István  
polgármester**

**Dr. Takács Csaba  
jegyző**

# VÉLEMÉNYLAP AZ ELŐTERJESZTÉSEKHEZ

ELŐTERJESZTÉS CÍME, TÉMÁJA, IKTATÓSZÁMA: 28/2013.

## ELŐTERJESZTÉS

- a Képviselő-testülethez -

Az MMTK Sportegyesület és a Városi Kispályás Labdarugó Egyesület 2012. évi tevékenységéről és az önkormányzati támogatás felhasználásáról

Előterjesztés készítéséért felelős(ök): Dávidné Szabó Aranka

### Előterjesztés véleményezése:

|                                                                    |                                                                                                                                                                                          |
|--------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| NÉV:<br>DÁVIDNÉ SZABÓ ARANKA<br>ÖNKORMÁNYZATI ÉS<br>JOGI KÖZVISELŐ | VÉLEMÉNY, MEGJEGYZÉS:<br>A előterjesztés elkészítése a képviselő-testület<br>4/2013. (I.31.) kt. számú határozatával elfogadott<br>munkatervében szereplő kötelezettség. <i>Illetve!</i> |
| NÉV:<br>HIRSCHMANN<br>MÁRCSI ANNA<br>PÉNZÜGYI KÖZVISELŐ            | VÉLEMÉNY, MEGJEGYZÉS:<br>A határozatban foglaltaknak<br>az elrendelés feltételeinek megfelelően.                                                                                         |
| NÉV:                                                               | VÉLEMÉNY, MEGJEGYZÉS:                                                                                                                                                                    |
| NÉV:                                                               | VÉLEMÉNY, MEGJEGYZÉS:                                                                                                                                                                    |
| NÉV:                                                               | VÉLEMÉNY, MEGJEGYZÉS:                                                                                                                                                                    |
| NÉV:                                                               | VÉLEMÉNY, MEGJEGYZÉS:                                                                                                                                                                    |
| NÉV:                                                               | VÉLEMÉNY, MEGJEGYZÉS:                                                                                                                                                                    |
| Előterjesztést ellenőrizte: 2013. február 22.                      |                                                                                                                                                                                          |
| Előterjesztést jóváhagyta: 2013. február 22.                       |                                                                                                                                                                                          |

Mátészalkai MTK  
Sportegyesület  
Elnökétől

B e s z á m o l ó

az MMTK Sportegyesület tevékenységéről  
és az Önkormányzati támogatás felhasználásáról  
2012. január 01-től – 2012. december 31-ig

Mátészalka, 2013. február 4.

  
Pölös István sk.  
MMTK elnök



## **Tisztelt Képviselő-testület!**

Ez évben is örömmel számolok be szakosztályaink eredményeiről. Az elmúlt évek nehézségei ellenére versenyezőink így is nagyon jó eredményeket értek el a különböző bajnokságokban, versenyeken.

Labdarúgóink a Megyei Bajnokságban jelenleg a Megyei I. osztályban képviselik városunkat. Elértük végre azt, hogy a férfi kézilabdásokhoz hasonlóan itt is mátészalkai vagy a városhoz kötődő fiatalokból állt össze a csapat.

Férfi kézilabdásaink hosszú évek óta egy igen magas színvonalú NB-II-es bajnokság meghatározói. Már megszoktuk tőlük, hogy évről-évre dobogó közelben végeznek, teszik mindezt teljesen amatőr alapon, szinte kizárólag mátészalkai vagy szalkai kötődésű fiatalokkal.

Női kézilabdásaink - teljesen amatőr alapon - kizárólag mátészalkai gimnazista lányokból álló csapattal szerepelnek a megyei bajnokságban.

A karatésoktól és a judósoktól is megszoktuk már, hogy nagyon sok érmet begyűjtenek a különböző nemzetközi- és országos versenyeken. Örömmel tájékoztatom a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy a küzdősportok közé felvételre került a shotokan karate szakág is Juhász Tibor 5 danos edző vezetésével, akik különösen ragyogó eredményeket értek el az elmúlt évben.

Az asztalitenisz szakosztály is nagyon jól szerepel a Megyei Bajnokságban. Sok fiataalt vonz ez a népszerű sportág, hiszen a Gimnáziumban tartandó edzéseket 20-25 fiatal látogatja.

Szakosztályaink eredményeihez természetesen nagyban hozzájárul az is, hogy városunk Önkormányzata a nehézségek ellenére is az anyagi feltételeket próbálja biztosítani.

Az MMTK elnöksége és valamennyi sportolója nevében ezúton szeretném megköszönni Önkormányzatunknak az erejükön felül nyújtott támogatást, mely lehetővé teszi e nagyszerű eredmények elérését.

## Részleteit tekintve az alábbiakról adhatok tájékoztatást

### Labdarúgó szakosztály

1. A 2012 évi téli átigazolási és felkészülési időszak fejleményei
2. A 2011-2012 évi megyei I. osztályú bajnokság tavaszi idényének értékelése
3. A 2012 évi nyári átigazolási és felkészülési időszak fejleményei
4. A 2012-2013 évi megyei I. osztályú bajnokság őszi idényének értékelése
5. Utánpótlás csapataink éves szereplésének értékelése

1. A 2011-2012 évi bajnokság őszi idényének végén felnőtt csapatunk 24 szerzett ponttal a 9. helyen állt. A vezetőség a nyári változásokat figyelembe véve a középmezőnyben való zárást tűzte ki célul a csapat elé, amely realitásnak tűnt a felkészülési időszak előtt.

Az őszi keret összetétele nem sokban változott, egyedül Kiss Zoltánt igazoltuk az Apagy SE-től. A csapat sikeres felkészülést végzett, a munkát beárnyékolta a játékos-edző, Majoros Imre súlyos sérülése, aki emiatt hosszú időre kiesett a felkészülésből, az edzéseket Papik Zoltán szakosztályvezető irányította, néha besegített neki városunk szülőtte, a 47-szeres válogatott, Bodnár László.

2. A tavaszi idény nem igazán úgy alakult a csapat életében, ahogyan azt terveztük. A jó felkészülés után senki sem számított ekkora visszaesésre. Tavasszal mindössze két mérkőzést sikerült nyernünk, a szezon közbeni edzőváltás sem segített, így végül 31 szerzett ponttal a tabella 13. helyén zártunk és csak a Fehérgyarmati FC-Nagyszekeres-Unió SE fúciónak köszönhetően tudtuk elkerülni a kiesést.
3. A nyári felkészülési időszakban jelentősen átalakult a csapat összetétele. A nyár folyamán több játékos távozott a keretből, Kiss Zoltán visszatért Apagyra, Kósa Szabolcs és Tóth Kornél Nyírmegyesre, Szegedi Gergő és Csorvási Richárd Teremre, Mező Attila Nyírcsaholyba, míg Balázs Gergő Tarpára távozott. A keretet a nyári bajnokságátszervezés tükrében olyan labdarúgókkal kívántuk megerősíteni, akik garanciát jelentenek a biztos bentmaradás kivívására az igen kiélezett bajnoki mezőnyben. Mátészalkára került Mándi Attila és Toma Marius Kótajból, Ivasuc Liviu, Moldovan Ionut és Talpos Virgil Romániából (utóbbtól szezon közben megváltunk), visszatért Nagyecsedről Szakács István, újrakezdte a labdarúgást Nagy Attila, míg Nyírcsaholyból érkezett Petrohai Miklós. A nyári felkészülés elején edzőváltás történt a csapatnál, a kispadra a korábbi mátészalkai labdarúgó, Kósa József került, aki a korábbiakban Nyírcsaholyban dolgozott. A nyári felkészülést vele dolgozta végig a csapat.

4. A bajnoki rajt nem a terveknek megfelelően sikerült, hiszen az első négy fordulóban háromszor is hazai pályán játszottunk, de a megszerezhető 12 pontból csak négyet sikerült begyűjtenünk. Ezért a vezetőség edzőváltásra határozta el magát, Kósa József helyére a megyeszerte nagy tekintélynek örvendő, vásárosnaményi illetőségű Szilágyi Bertalan került. Ez a döntés a későbbi eredmények tükrében kitűnőnek bizonyult, hiszen a nyögvenyelős rajt után végül ugyanúgy mint egy évvel korábban, ezúttal is felzárkózott a csapat, utolsó négy mérkőzését veretlenül megvívva végül a 9. helyen zárt, ezzel megteremtette az esélyét a kitűzött célok elérésére.

Őszi mérlegünk: 15 mérkőzés, 6 győzelem, 3 döntetlen, 6 vereség, 21-25-ös gólkülönbség, 21 megszerzett pont.

Ez a szereplés a megfelel az előzetes várakozásoknak. Amennyiben sikerül együtt tartani a keretet a tavaszi idényre is, sőt az előzetesen beharangozott erősítések is realizálódhatnak, akkor akár a középmezőny elejének elérése sem tűnhet lehetetlen feladatnak, mivel a 4. helyezett négy pontnyi távolságra van előttünk.

5. Utánpótlás csapataink értékelése:

U19-es csapatunk Papik Zoltán irányítása alatt a 3. helyen zárt a megyei I. osztályú bajnokság Szi-Zo Sportszer-csoportjában, nagy öröm, hogy sikerült ismét dobogóra érünk. A nyár folyamán edzőváltás történt a csapatnál, Papik Zoltán az U11-es csapat irányítását vette át, helyére a fiatal, feltörekvő szakember, Bákonfi György került. Az új mester hamar összekovácsolta a társaságot, a csapat az őszi idény végén a dobogótól 2 ponttal lemaradva 6. helyen áll a táblázaton.

A nyártól U15-ös csapatunk Illak Adrián irányításával végre a korosztályában szerepelhetett, mivel egyesületünk benevezett az U13-U15-ös bajnokság II. osztályának Keleti csoportjába. A bajnokságban jelenleg két debreceni csapat mögött a 3. helyen áll, ami azt jelenti, ha helyezését megtartja, akkor osztályozót játszhat a felsőbb osztályba kerülésért. A góllövőlistát csapatunk játékosa, Fodor Csaba vezeti 19 góllal.

U13-as csapatunk Gere Sándor irányításával megnyerte a megyei bajnokságbeli csoportját. A nyári záhonyi rájátszáson 3. helyen végzett. A csapat gerince a következő bajnokságra is megmaradt, jelenleg ez a korosztályunk is a II. osztályú bajnokság résztvevője, aho fél távnál 6. helyen áll a nagyon szoros mezőnyben. Pócsik Botond 20 góllal a góllövőlista 2. helyét foglalja el.



U11, U9 és U7 korosztályú csapataink a VULE-val kötött megállapodás értelmében az önálló utánpótlás-nevelő egyesülettel közös színekben versenyeztek a 2012-es évben. A kötelezően előírt NUPI-USI, majd Bozsik tornák mellett több meghívásnak is eleget tettünk mind megye, mind régió szerte, sőt Aradon és Szatmárnémetiben is öregbítettük a mátészalkai foci hírnevét. Továbbra is kitűnő kapcsolatot ápolunk a felcsúti Puskás Ferenc Labdarúgó Akadémiával, amivel az átlagosnál tehetségesebb labdarúgóink számára lehetőség nyílik a kitörésre.

A szakosztály ebben az évben is megszervezte nagyszabású pénzdíjas teremtornáját, amire a mátészalkai sportcsarnok felújítása miatt ezúttal Vásárosnaményban került sor.

Összességében elmondható, hogy mind felnőtt, mint utánpótlás szinten sikeres évet zártunk, ami nem valósulhatott volna meg Mátészalka Város Önkormányzatának anyagi és erkölcsi támogatása nélkül. Támogatásukat ezúton köszönjük, és kívánunk Önöknek Boldog Új Esztendőt.

### **Férfi kézilabda szakosztály**

A szakosztály vezetője változatlanul Torma Tamás az Esze Tamás Gimnázium testnevelője. Az NB-II-ben szereplő felnőtt- és ifjúsági csapat trénere Falcsik Miklós szakedző. A vezetőség törekvése az volt, hogy lehetőleg mátészalkai vagy a városhoz kötődő fiatalok játszanak a csapatban, nem pedig „fizetett légiósok”. Ennek köszönhetően a 16 fős keretből 14 játékos mátészalkai, ami nagyon ritka ezen a szinten. Az edző rövid idő alatt remekül összekovácsolta ezt a fiatal gárdát, ami a játékon és az eredményekben is megmutatkozott. Az elmúlt szezonban az előkelő 5. helyet szerezte meg csapatunk egy igen magas színvonalú bajnokságban. A közönség véleménye is az, hogy azért érdemes kézilabda mérkőzésekre járni, mert ilyen gyors, ötletes játékot, amit a mostani fiatal csapat mutat, már régen láttak.

Szakosztályunk igen nagy hangsúlyt fektet az utánpótlás nevelésére. A Társasági adótörvénynek köszönhetően soha nem látott utánpótlás fejlesztésbe kezdett vezetőségünk. 11 utánpótlás csapattal vagyunk jelen az országos gyermek bajnokságban, az ERIMA Kupában. Ezen kívül mind fiú, mind pedig lány vonalon elindítottunk serdülő csapatokat a megyei serdülő bajnokságban. A serdülő csapatot is Falcsik Miklós edző trenírozza. A kisebbekkel, illetve szivacs kézilabdásokkal Torma Tamás, Kosztyuné Huszák Erika és Szender Lajos edzők foglalkoznak nagy szakértelemmel.

Általános iskolákkal kötött szerződéseknek köszönhetően további 15 csoport működik az MTK felügyelete alatt, melyekben összesen mintegy 240 gyerek ismerkedik a kézilabda alapjaival.

### Női kézilabda szakosztály

Női kézilabdásainkkal már korábban visszaléptünk egy osztályt, hiszen a rendelkezésre álló támogatásból nem tudtunk volna finanszírozni két NB-II-es szakosztályt. Így teljesen amatőr alapon mátészalkai gimnazista lányokból indítottunk egy új csapatot a megyei osztályban. Az elnökség Kosztyuné Huszák Erika irányítására bízta a csapatot. Hetente háromszor edzenek a sportcsarnokban. Az elnökség, illetve a szakosztály célja, hogy minél több utánpótláskorú játékoskal szeretessék meg a sportágat. A női szakágon belül U7-U16-ig minden korosztályban versenyeztetünk gyerekeket az ERIMA bajnokságban, ahol csapataink szebbnél szebb eredményeket érnek el. A sikereknek köszönhetően egyre népszerűbb ez a sportág és egyre többen jelentkezők a különböző korosztályokban.

### Judo szakosztály

A judo szakosztály ismét sikeres évet zárt. A versenyzők maroknyi csapata dicséretre méltóan vette fel a harcot a nagyhírű, sok versenyzőt számláló klubokkal szemben. A nemzetközi versenyeken és a hazai versenyeken is számos sikert könyvelhettünk el. Működik az óvodai judo oktatásra is, ami igen népszerű a gyerekek körében.

A versenyre való felkészülés heti 5 edzés keretén belül valósul meg, két edző vezetésével. Nyaranként a felkészülés színvonalát különböző edzőtáborok emelik, amelyek önköltségesek.

A szakosztály és az edzők fő célja, hogy judokák a versenyeken a legjobb eredményt hozzák és minél több gyermekkel szeretessék meg a sportágat.

A szakosztály vezetője és edzője hosszú évek óta a 2. danos Erdélyi György. A másik edző, aki a gyerekekkel foglalkozik Batizi István szintén 2. danos mester.

### A Judo szakosztály 2012-es verseny eredményei:

#### **Budapest Nemzetközi Kupa**

- Komlósi Máté II. hely
- Cservénák Anna I. hely

#### **Rimaszombat (szlovákia)**

- Cservénák Anna I. hely
- Komlósi Máté III. hely

#### **Bácska Nemzetközi kupa Baja**

- Cservénák Anna II. hely

#### **Ifi OB**

- Cservénák Anna V. hely

#### **Diákolimpia**

- Kovács Nikolett "C" III. hely

- Komlósi Máté "C" I. hely
- Cservenák Anna Serdülő I. hely
- Bíró Ville Serdülő I. hely

#### **EBMEK Nemzetközi Kupa**

- Cservenák Anna III. hely

#### **Európa Kupa Győr**

- Cservenák Anna III. hely

#### **ATOM Kupa Paks**

- Cservenák Anna Serdülő III.hely
- Cservenák Anna Ifi III. hely

#### **Ifi OB**

- Cservenák Anna III. hely

### **Shito-Ryu (Mitsuya-Kai) Karate Szakosztály**

A szakosztály vezetője és edzője hosszú évek óta Orosz Attila 5 danos mester. A szakosztály az utánpótlás nevelésben fontos szerepet tölt be. Mondhatjuk a négy évestől az ötven éves korig érdeklődnek, és edzenek klubjainkban. 2012-ben hagyományosan immár 6. alkalommal megrendeztük a házi versenyünket a sportcsarnokban. Romániából is érkeztek versenyzők, közel 100 gyerek mérte össze tudását.

A városban és az országban is egyedülként büszkélkedhetünk azzal, hogy szakosztályunk közvetlen tagja a MITSUYA-KAI Karate nemzetközi szervezetnek. A tagok tanulhatnak első kézből a karate nagymestertől, aki már több alkalommal járt Mátészalkán és tanította a karatékákat. Az idén Budapesten volt az edzőtábor és szép számmal vettek részt Németországból, Olaszországból és más hazai klubokból. Sikerként könyvelhetjük el, hogy az óta több hazai klub csatlakozott hozzánk. Szakosztályunk tagjai részt vettek egy Németországi edzőtáborban is. Több alkalommal vettünk részt bemutatókon. Folyamatosan várjuk az újabb tagokat, hogy megismerjék ezt az életformát, amely számos dolgot ad, ami nélkülözhetetlen a társadalmunkban és ehhez kérünk továbbra is segítséget. Szakosztályunk nagy segítséget kap a szülőktől, mely áldozattal: anyagi és erkölcsi segítségnyújtással jár, melyet ezúton is köszönünk. Bízunk a város vezetésében, hogy elismeri a munkánkat, mellyel öregbitjük Mátészalka hírnevét és továbbra is ezt szeretnénk tenni.

### **Eredmények a 2012. év nemzetközi és hazai országos versenyeken:**

|              |             |
|--------------|-------------|
| Farkas Réka: | 5 első hely |
|              | 6 második   |
|              | 4 harmadik  |

|                 |                                        |
|-----------------|----------------------------------------|
| Farkas Aliz:    | 3 első hely<br>3 második<br>2 harmadik |
| Borbély Blanka: | 1 arany<br>2 második<br>3 harmadik     |
| Farkas Gergő:   | 2 első hely<br>2 második<br>4 harmadik |
| Kincses Márk:   | 2 első hely<br>2 második<br>3 harmadik |
| Farkas Balázs:  | 2 első hely<br>2 második<br>1 harmadik |

### **Kyokushin Karate**

A szakosztály változatlanul Jónás János 4 danos mester vezetésével a Móricz Zsigmond Általános Iskola tornatermében edz heti 3 alkalommal. Működési költségvetésük minimális.

A szakosztályban kevés az aktív versenyző, de így is edzéseken 15-20 fővel dolgozik a mester, aki régebben még tanítványa volt a Kyokushin Karate Magyarországi megalapítójának a városunkból származó Furkó Kálmánnak.

### **Eredmények:**

|                         |                                         |
|-------------------------|-----------------------------------------|
| Diák Olimpia selejtezők | 1 második helyezés, 1 harmadik helyezés |
| Diák Olimpia            | 1 második helyezés, 1 harmadik helyezés |

### **Asztalitenisz**

A Megyei I. osztályú csapatunk ebben az évben is jó eredményeket ért el. Utánpótlás játékosaink is szépen szerepeltek az egyéni versenyeken. A Regionális versenyeken is több dobogós helyezés született. Országos ranglista versenyeken vettünk részt, ahol a főtáblára is felkerültünk. A néhány évvel ezelőtti beindított a ping-pong sulis nevű programunk azóta is sikeresen működik. Az idei évben is szép számmal látogatták edzéseinket (20-25 fő) a gyerekek, amire nagy érdeklődés mutatkozott, ahol 6-10 éves utánpótlás játékosok

versenyeztetése, sportoltatása, egészséges életmódra nevelése volt a célunk. Az idei évben célunk a Megyei I. osztályban a dobogón végezni és minél több gyereket versenyeztetni országos ranglista versenyeken.

### Shotokan Karate Szakosztály

Mátészalkán a Shotokan karate oktatás 2010. szeptember elején indult útjára, abban az időben a Nagykállói Shotokan Karate Egyesület csoportjaként működünk. A sikeres indulást követően szerettünk volna önállósodni, ezért kérelemmel fordultunk a Mátészalkai MTK vezetéséhez, hogy csoportunkat, mint önálló szakosztály legyenek szívesek fölvenni a Városi Sportegyesületbe, amit a vezetőség jelentős többségi szavazattal 2012 januárjában el is fogadott. Így lettünk az MMTK legfiatalabb szakosztálya, amely nagy örömmel töltötte el csapatunkat. Sajnos anyagi támogatást nem tudott az egyesület biztosítani, ezért magunk láttunk hozzá a működéshez és versenyzéshez szükséges pénz előteremtéséhez. Három versenyen indultunk el és minden túlzás nélkül kimerem jelteni, hogy várakozáson felül teljesített a csapatunk.

2012. február 19-én Hajdúnánáson versenyeztünk, a helyi Hódos Imre SE Karate Szakosztálya szervezésében megrendezett Farsang Kupa regionális karate versenyen. A színvonalas versenyre 119 versenyző nevezett a különböző korcsoportokban. Szakosztályunk 15 egyéni versenyszámban - küzdelemben, formagyakorlatban - és egy csapat formagyakorlat versenyszámban nevezett a versenyre.

#### Az alábbi eredmények születtek:

Kovács Péter **Kumite 1. Kata 1.**

Fülöp Dóra **Kumite 1. Kata 2.**

Kristin Zalán **Kumite 2. Kata 3.**

Török Dávid **Kumite 2.**

Papp Dániel **Kumite 3.**

Kiss Dominik **Kumite 3.**

Kovács Péter, Török Dávid, Papp Dániel összeállítású csapat formagyakorlat **2. helyezés**

2012. november 3-án a Romániai Nagykárolyban megrendezett magas színvonalú Karate Versenyen vettünk részt, ahol több mint 150 gyerek mérte össze tudását a különböző korcsoportokban és kategóriákban. Szakosztályunk karatésainak szereplése igen eredményesnek mondható, ugyanis 7 versenyzőt nevezünk a versenyre és az alábbi eredmények születtek:

Kiss Dominik **1. hely**  
Török Dávid **1. hely**  
Herdon Balázs **1. hely**  
Tisza Levente **3. hely**

A legbüszkébbek a 2013. január 12-én Egerben megrendezett Shotokan Karate Stíluszövetség Országos Bajnokságán elért eredményeinkre vagyunk. Az Országos Bajnokságon több mint 160 gyerek mérte össze tudását a különböző korcsoportokban. Szakosztályunk karatésai kiváló szerepléssel 17 érmet szereztek a formagyakorlat, küzdelem és csapat versenyszámokban, ebből 8 aranyérem, melyre különösen büszkék lehetünk. Kiemelném, hogy a 6-9 éves és 10-13 éves korcsoportban indított mindkét csapat 1. helyezést ért el, amit igen nagy sikerként könyvelhetünk el.

#### Eredmények:

|               |                                                       |
|---------------|-------------------------------------------------------|
| Kristin Zalán | formagyakorlat <b>2.hely</b> , küzdelem <b>2.hely</b> |
| Herdon Balázs | formagyakorlat <b>2.hely</b> , küzdelem <b>3.hely</b> |
| Papp Dani     | formagyakorlat <b>2.hely</b> , küzdelem <b>3.hely</b> |
| Kovács Péter  | küzdelem <b>3.hely</b>                                |
| Török Dávid   | formagyakorlat <b>1.hely</b> , küzdelem <b>2.hely</b> |
| Fülöp Dóra    | formagyakorlat <b>1.hely</b>                          |
| Orosz Regina  | formagyakorlat <b>3.hely</b>                          |

Csapat formagyakorlat 6-9 év: **1. hely** /Kristin Zalán, Kiss Dominik, Herdon Balázs/

Csapat formagyakorlat 10-13 év: **1. hely** /Papp Dani, Kovács Péter, Török Dávid/

Úgy gondoljuk, hogy az eddig elvégzett munka gyümölcse beérett, talán ettől jobban nem is alakulhatott volna számunkra az Országos Bajnokság. 2012. június 26-30. között Hajdúnánáson edzőtáboroztunk a helyi és debreceni csapatokkal, ami a szakmai munka mellett nagyon jó hangulatban telt.

Remélem a 2013-as év is hasonló sikereket fog hozni szakosztályunk számára.

#### **Tisztelt Képviselő-testület!**

Az MMTK elnöksége és valamennyi sportolója nevében szeretném megköszönni az eddig nyújtott támogatást, és bízom benne, hogy az Önkormányzat még ezekben a nehéz időkben sem vonja meg bizalmát és támogatását Egyesületünktől.

A fent leírtakat figyelembe véve úgy ítélem meg, hogy Egyesületünk méltóképpen képviseli Városunkat szerte az országban és határainkon túl is. Betölti feladatát és szerepét a sportolni vágyó fiatalok körében.

## T Á J É K O Z T A T Á S

### az önkormányzati támogatás részletes felhasználásáról

Városunk Önkormányzatának Képviselő-testülete 2012. évre **4.750.000.-Ft** támogatást szavazott meg az MMTK Sportegyesület számára, plusz 750.000.-Ft a 2011. évi támogatásból áthozatalra került. A támogatást az elnökségünk az alábbiak szerint osztotta szét a szakosztályok között:

|                        |          |                      |
|------------------------|----------|----------------------|
| 1. Labdarúgás          | :        | 1.200.000.-Ft        |
| 2. Férfi kézilabda     | :        | 1.200.000.-Ft        |
| 3. Női kézilabda       | :        | 680.000.-Ft          |
| 4. Shito-Ryu Karate    | :        | 480.000.-Ft          |
| 5. Cselgáncs           | :        | 480.000.-Ft          |
| 6. Kyokushin Karate    | :        | 480.000.-Ft          |
| 7. Asztalitenisz       | :        | 480.000.-Ft          |
| 8. Ügyvitel            | :        | 350.000.-Ft          |
| 9. Utánpótlás          | :        | 150.000.-Ft          |
| <hr/>                  |          |                      |
| <b>Ö s s z e s e n</b> | <b>:</b> | <b>5.500.000.-Ft</b> |

**A labdarúgó szakosztályra eső önkormányzati támogatás részletes felhasználása:**

|                                                                                                                                                               |             |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------|
| ➤ Bajnokság lebonyolításával kapcsolatos költségek<br>(nevezési-, tagsági- ill. átigazolási díjak, játék-<br>engedélyek, biztosítások, pályahitelesítés stb.) | 210.000.-Ft |
| ➤ Játékvezetői költségek                                                                                                                                      | 140.000.-Ft |
| ➤ Sportolók gépkocsi költségtérítése<br>(mérkőzésekre, ill. edzésekre való bejárás)                                                                           | 210.000.-Ft |
| ➤ Labdarúgó pálya rezsiköltségei                                                                                                                              | 340.000.-Ft |
| ➤ Pályák karbantartása                                                                                                                                        | 300.000.-Ft |

---

|                          |                      |
|--------------------------|----------------------|
| <b>Ö s s z e s e n :</b> | <b>1.200.000.-Ft</b> |
|--------------------------|----------------------|

**A férfi kézilabda szakosztályra eső önkormányzati támogatás részletes felhasználása :**

|                                                                                                                                                                |             |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------|
| ➤ Bajnokság lebonyolításával kapcsolatos költségek<br>(nevezési-, tagsági- ill. átigazolási díjak, játék-<br>engedélyek, biztosítások, edző továbbképzés stb.) | 310.000.-Ft |
| ➤ Játékvezetői költségek                                                                                                                                       | 670.000.-Ft |
| ➤ Technikai személyzet, takarítás hazai mérk. Után                                                                                                             | 160.000.-Ft |
| ➤ Egyéb költségek<br>(plakátok, belépők vásárlása, izomlazító, wax stb.)                                                                                       | 60.000.-Ft  |

---

|                          |                      |
|--------------------------|----------------------|
| <b>Ö s s z e s e n :</b> | <b>1.200.000.-Ft</b> |
|--------------------------|----------------------|

**A női kézilabda szakosztályra eső önkormányzati támogatás részletes felhasználása:**

|                                                                                                                                        |             |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------|
| ➤ Bajnokság lebonyolításával kapcsolatos költségek<br>(nevezési-, tagsági- ill. átigazolási díjak, játék-<br>engedélyek, biztosítások) | 170.000.-Ft |
| ➤ Játékvezetői költségek                                                                                                               | 210.000.-Ft |
| ➤ Utazási költségek idegenbeli mérkőzésekre                                                                                            | 110.000.-Ft |
| ➤ Étkezések és üdítők elszámolása mérkőzések után<br>2 csapat (felnőtt, ifjúsági 30 fő) részére                                        | 60.000.-Ft  |
| ➤ Technikai személyzet, takarítás hazai mérk. után                                                                                     | 130.000.-Ft |

---

|                          |                    |
|--------------------------|--------------------|
| <b>Ö s s z e s e n :</b> | <b>680.000.-Ft</b> |
|--------------------------|--------------------|



A cselgáncs szakosztályra eső önkormányzati támogatás részletes felhasználása:

- |                                  |             |
|----------------------------------|-------------|
| ➤ Budo Center rezsiköltség 1/2-e | 200.000.-Ft |
| ➤ Versenyeztetési költségek      | 280.000.-Ft |

---

|                          |                    |
|--------------------------|--------------------|
| <b>Ö s s z e s e n :</b> | <b>480.000.-Ft</b> |
|--------------------------|--------------------|

A Shito-Ryu karate szakosztályra eső önkormányzati támogatás részletes felhasználása:

- |                                  |             |
|----------------------------------|-------------|
| ➤ Budo Center rezsiköltség 1/2-e | 200.000.-Ft |
| ➤ Versenyeztetési költségek      | 280.000.-Ft |

---

|                          |                    |
|--------------------------|--------------------|
| <b>Ö s s z e s e n :</b> | <b>480.000.-Ft</b> |
|--------------------------|--------------------|

A Kyokushin karate szakosztályra eső önkormányzati támogatás részletes felhasználása:

- |                                           |             |
|-------------------------------------------|-------------|
| ➤ Terembérleti díjak, versenyeztetési ktg | 480.000.-Ft |
|-------------------------------------------|-------------|

Az Asztalitenisz szakosztályra eső önkormányzati támogatás részletes felhasználása:

- |                                                                  |             |
|------------------------------------------------------------------|-------------|
| ➤ Versenyeztetési költségek<br>- nevezési díjak, utazás, étkezés | 480.000.-Ft |
|------------------------------------------------------------------|-------------|

Az utánpótlás nevelésre fordított önkormányzati támogatás részletes felhasználása:

- |                                                                                       |             |
|---------------------------------------------------------------------------------------|-------------|
| ➤ Fiú-lány kézilabda csapatok serdülő bajnokságban<br>történő clindításának költségei | 150.000.-Ft |
|---------------------------------------------------------------------------------------|-------------|

Az ügyvitelre eső önkormányzati támogatás részletes felhasználása:

- |                                                        |             |
|--------------------------------------------------------|-------------|
| ➤ Könyvelési díj                                       | 230.000.-Ft |
| ➤ Egyéb ktg. (postafiók, internet, nyomtatványok stb.) | 120.000.-Ft |

---

|                          |                    |
|--------------------------|--------------------|
| <b>Ö s s z e s e n :</b> | <b>350.000.-Ft</b> |
|--------------------------|--------------------|

Egyesületünknek semmiféle köztartozása – Vám, APEH –, illetve közüzemi tartozása – TIGÁZ, E.ON, Szalka-Víz Kft. – nincs.

**FELJEGYZÉS**  
**az MMTK 2012.évi elszámolásához**

Készült: Pénzügyi Iroda 2013.02.05.  
Iktatószám:553 /2012

Készítette: Szabó Erzsébet

Mátészalka Város Képviselő-testülete Humánszolgáltatások Bizottsága 40/2012.(IV.24) ESZSB számú határozata alapján 4.750.000 Ft támogatást biztosított a Mátészalkai MTK részére. A támogatás felhasználásával 2012.december 31-ig kell elszámolnia, mellékelve a felhasználást igazoló okiratok másolati példányait.  
2011. évről 750 000 Ft maradt maradványa volt, azt is 2012.december 31.-ig számol el.

**Számla másolatok összesítése**

1. oldal

| SZLA kibocsátó       | Szla sorszám      | Osszeg           | SZLA kibocsátó        | Szla sorszám      | Osszeg           |
|----------------------|-------------------|------------------|-----------------------|-------------------|------------------|
| Németh Péter         | 823293            | 4 965            | E-on                  | 120741646852      | 6 061            |
| Németh Péter         | 09/2012           | 5 846            | Szalka-Víz            | 3701K10012        | 32 639           |
| Türk Ferenc          | PW0EA 0110533     | 7 366            | Média 95 Bt.          | BD8EA0055406      | 8 100            |
| Veress Ferenc        | VFG40/2012        | 9 470            | Média 95 Bt.          | BD8EA0055409      | 8 100            |
| Veress László        | 800142            | 3 850            | Szalka Ker            | OY0EA0720454      | 5 270            |
| ARMY-TEX             | OQ0EB8715982      | 34 700           | Média 95 Bt.          | BD8EA0055412      | 10 800           |
| Pető Péter           | 857201            | 8 130            | Magyar Kézilabda Sz   | 20120997          | 60 000           |
| Türk Ferenc          | PW0EA 0110543     | 7 366            | Magyar Kézilabda Sz   | 20120997          | 60 000           |
| Tömöri György        | WM1SA0326561      | 9 500            | Erdélyi György        | ZD409422          | 66 659           |
| Tarnavölgyi Gergely  | OQ0EB3843700      | 14 400           | Magyar Judo Sz        | OQ0EA5937262      | 8 000            |
| Veress Ferenc        | VFG38/2012        | 13 705           | SHELL                 | 0151/00075        | 2 975            |
| Sportszöv.kézil.     | AG7S-M238864      | 11 000           | Hegedüs Tibor         | ZD409425          | 29 537           |
| Marczi Katalin       | 850966            | 4 280            | Joola Hungária        | UK1EA2913553      | 86 500           |
| Veress Ferenc        | 20121021          | 13 784           | E-on                  | 120771565021      | 7 880            |
| Hostisóczki Tamás    | AD2EA0015703      | 13 320           | E-on                  | 121800623857      | 6 061            |
| ZSU M Cleaning Kft   | UK1EA2544031      | 51 390           | Szalka-Víz            | 4066K10012        | 10 249           |
| Magyar Kézilabda Sz. | 20122282          | 110 000          | Székely Budo-sport    | 445/2012          | 10 030           |
| Magyar Labdarúgó Sz  | 1/2031/216078     | 1 735            | Szalka festék kft     | K100004666        | 48 835           |
| Magyar Labdarúgó Sz  | 363092/2011/26334 | 30 920           | Kutykó Sportbolt      | OY0EA0744346      | 36 600           |
| Magyar Labdarúgó Sz  | 36313/2012/216078 | 2 920            | Szalka Agro           | K100010444        | 16 125           |
| Magyar Labdarúgó Sz  | 36299/2012/216078 | 5 525            | MA-KORI Kft           | K104027959        | 6 135            |
| Magyar Labdarúgó Sz  | 362709/2011/26334 | 30 920           | Műszaki Áruk boltja   | DY7E-H019290      | 4 700            |
| Magyar Labdarúgó Sz  | 361846/2011/26334 | 10 125           | Szalka-AGRO           | K100010372        | 26 885           |
| Magyar Labdarúgó Sz  | 36006/2012/216078 | 30 000           | Bacskó Gáborné        | WM1EA0358191      | 2 500            |
| Magyar Labdarúgó Sz  | 6014/2012/26334   | 36 000           | Magyar Karate Sz      | 914/2012          | 3 400            |
| Magyar Labdarúgó Sz  | 38858/2012/216078 | 50 000           | 63-as fogadó Kft      | OQ0EB9799203      | 8 380            |
| Magyar Labdarúgó Sz  | 37343/2012/216078 | 66 800           | Műsz. Vill. szaküz.   | DY7E-H228058      | 99 995           |
| Magyar Labdarúgó Sz  | 36686/2012/216078 | 61 840           | Nagy Endre            | WM1EA0501796      | 32 400           |
| NYÍR-ÉPÍTŐ KFT       | AI7E-C026845      | 150 000          | Petőfi Diák Sportegy. | AM7E-S858072      | 30 000           |
| SZALKA ÉPGÉP         | K101000967        | 24 950           | Dr.Varga Lehel        | JY9EA4448226      | 8 000            |
| Magyar Labdarúgó Sz  | 38865/2012/216078 | 100 000          | Dr.Varga Lehel        | JY9EA4448221      | 34 000           |
| Dorka Sándor         | NZ0EA0394819      | 55 000           | OSEI                  | QB0EA0040615      | 49 000           |
| Kóródi Attila        | NZ0EA1165963      | 30 000           | Szi-Zo Sportszer      | SZ12/00349        | 11 400           |
| Szalka-AGRO          | K100010148        | 39 440           | Magyar Labdarugó Sz0  | 37343/2012/216078 | 135 205          |
| Szalka-Festék Kft    | K100004335        | 29 890           | Szalka-Víz            | 4828K10012        | 12 332           |
| Tisza-Trade          | M0000384764       | 19 033           | E-on                  | 121800623858      | 6 061            |
| Kékfrankos Kft       | WM1EA 0109133     | 26 100           | H.B.M.Kézilabda Sz    | YZ2EA0003613      | 4 890            |
| Tranz-Global Kft.    | OY0EA0547473      | 7 100            | Kutykó Sportbolt      | OY0EA0876478      | 5 500            |
| NYÍR-ÉPÍTŐ KFT       | AI7E-C026837      | 100 000          | H.B.M.Kézilabda Sz    | YZ2EA0003582      | 24 000           |
| Dr.Varga Lehel       | OQ0EA8909448      | 17 000           | H.B.M.Kézilabda Sz    | YZ2EA0003554      | 12 000           |
| Milbo Beton Kft      | OY0EA0806576      | 56 400           | Szamosi Istvánné      | OY0EA0887180      | 38 100           |
| Petroczi János       | NQ9ED0054090      | 21 540           | Csák Zoltán           | NZ0EA 0716614     | 28 695           |
| Ag-Ild Bt.           | 2012/000057       | 61 366           | Vitács Gábor          | 23197             | 32 578           |
| Ital-Duó             | IB9EA 0926705     | 12 154           | Csörgő László         | 003758            | 8 132            |
| Ital-Duó             | IB9EA 0926706     | 10 085           | Veress Ferenc         | VFG27/2012        | 13 784           |
| Ital-Duó             | SM-2012/1420      | 2 310            | Pető Péter            | útnyilvántartó    | 5 490            |
| Tigáz                | 111203048658      | 17 704           | Pető Péter            | 839588            | 8 130            |
| MÉDIA 95 Bt          | BD8EA0055404      | 8 100            | ARMY-TEX              | OQ0EB8715967      | 35 600           |
| E-on                 | 120771565020      | 7 880            | Molnár László         | játékevez.        | 8 945            |
| <b>Osszesen</b>      |                   | <b>1 445 909</b> | <b>Osszesen</b>       |                   | <b>1 216 658</b> |

| SZLA kibocsátó       | Szla sorszám  | Osszeg         | SZLA kibocsátó      | Szla sorszám  | Osszeg           |
|----------------------|---------------|----------------|---------------------|---------------|------------------|
| Veress Ferenc        | VFG25/2012    | 13 670         | Belvárosi Pizzéria  | NZ0EA 0968660 | 13 040           |
| Móré Tamás           | játékevez.    | 4 965          | Dr.Varga Lehel      | OQ0EA 8909432 | 8 000            |
| Szászorszép          | PFOSA1466321  | 10 770         | Szalka-Víz          | 2566K10012    | 30 557           |
| Móré Tamás           | játékevez.    | 8 165          | Csapágy Kft         | B200804*2S    | 3 464            |
| Radnai Viktor        | 8/2012        | 5 228          | Papik Szilárd       | NZ0EA 0959355 | 109 528          |
| Radnai Viktor        | 796396        | 4 965          | E-on                | 120771565019  | 39 194           |
| Veress Ferenc        | VFG18/2012    | 13 836         | LIMBRO Sportruházat | NZ0EA0959256  | 8 990            |
| Veress Ferenc        | 20120513      | 4 848          | Tigáz               | 112003144772  | 22 484           |
| Márton András        | 201236        | 7 763          | Tigáz               | 112003144275  | 22 566           |
| Szikszai Sándor      | 2376          | 7 765          | LAMPRIKA Kft        | Nz0EA1121650  | 34 690           |
| Szikszai Sándor      | 2376          | 7 129          | Illésné Tóth Gy.    | ML9EA 5385880 | 10 590           |
| Kertész Árpád        | 823445        | 5 000          | Kékfrankos          | WM1EA 0307777 | 8 000            |
| Türk Ferenc          | PW0EA0110537  | 7 366          | Maxi Gyros Büfé     | NZ0EA0394264  | 2 080            |
| ARMY-TEX0            | OQ0EB8715916  | 12 065         | Maxi Gyros Büfé     | NZ0EA0394263  | 3 230            |
| Veress Gábor         | VFG06/2012    | 13 634         | MINI ABC            | NZ0EA1303832  | 3 740            |
| Pető Péter           | útnyilvántart | 20 953         | DECATHLON           | 0344/00010    | 11 990           |
| Pető Péter           | 839555        | 9 630          | Magyar Telecom      | 342012        | 61 191           |
| Veress Márk          | VMSZ02/2012   | 4 086          | Kékfrankos          | WM1EA0209496  | 10 000           |
| Veress Ferenc        | 20120304VFG02 | 4 646          | Zarureczki Norbert  | ZD409406      | 51 657           |
| Veress Ferenc        | VFG02/2012    | 13 634         | Galai Miklos        | ZD 409407     | 26 615           |
| Vitális Gábor        | 23165         | 13 143         | Tigáz               | 111003056389  | 17 704           |
| Csörgő László        | 767034        | 23 244         | Kékfrankos          | WM1EA0307838  | 10 000           |
| Veress Márk          | VMSZ04/2012   | 4 086          | Kékfrankos          | WM1EA0209455  | 10 000           |
| Márton Árpád         | 823436        | 4 965          | Kékfrankos          | WM1EA0209500  | 10 700           |
| Németh Péter         | 823292        | 4 965          | Kékfrankos          | WM1EA0307798  | 8 000            |
| Orsz. Sporteg.Int    | Qb0EA0012864  | 4000           | Kékfrankos          | WM1EA0109090  | 8 280            |
| ARMY-TEX0            | OQ0EB8715935  | 12 065         | Kékfrankos          | WM1EA0109053  | 10 000           |
| Pető Péter           | útnyilvánt.   | 20 120         | Kékfrankos          | WM1EA0109073  | 8 000            |
| Pető Péter           | 839567        | 9 630          | HKCapitál           | CO8EB7980487  | 9 710            |
| Veress Ferenc        | 20120415      | 4 664          | Szal-Tó             | 2S-045964/12  | 7 141            |
| Móré Tamás           | versenybíró   | 7 481          | Kékfrankos          | WM1EA0307811  | 4 800            |
| Veress Ferenc        | VFG13/2012    | 13 652         | AGROBUZA            | SU1SA2508304  | 56 471           |
| Hardi Csárda         | OQ0EB9593255  | 12 000         | MAX 24 Kft          | K111002679    | 37 740           |
| Szalka-Víz           | 5580K10012    | 13 373         | Sárga Frézia        | WM1EA0017796  | 10 000           |
| E-on                 | 10013263256   | 4 609          | JOOLA Hungária      | JM9EA8883638  | 14 600           |
| E-on                 | 120662465973  | 404            | Hegedüs Tibor       | ZD409361      | 45 762           |
| Szi-Zó               | SZ12/000442   | 4 980          | Zarureczki Norbert  | ZD286696      | 55 904           |
| Joola Hungária       | 1201281       | 48 900         | Galai Miklos        | ZD286695      | 35 200           |
| Orsz. Sporteg.Int    | QB0EA040308   | 23 000         | Bakos János         | BD8EA0014337  | 114 300          |
| Sportszöv.Egyesülete | VE200039      | 53 700         | Kóródi Attila       | NZ0EA1384598  | 52 070           |
| Sportszöv.Egyesülete | VE200042      | 36 200         | Kiss Józsefné       | IB9EA 0547030 | 10 000           |
| H.B.M.Kézolabda Sz   | NY0SA0172693  | 9 500          | Juhász CIPŐ Kft     | PW0EA 0236195 | 31 310           |
| Orsz. Sporteg.Int    | QB0EA0040679  | 2 000          | LAMPRIKA Kft        | NZ0EA1121648  | 15 600           |
| Orsz. Sporteg.Int    | QB0EA0040314  | 38 000         | Kékfrankos          | WM1EA0005292  | 20 000           |
| ADIDAS               | AM7E-K889558  | 16 443         | Kékfrankos          | WM1EA0005334  | 9 810            |
| Rádi-Hús             | AM7E-G018587  | 4 893          | Sabatini            | OQ0EB7177801  | 6 495            |
| Csekő Sándorné       | OFOEB0905444  | 6 345          | Kékfrankos          | WM1EA0005316  | 20 000           |
| M W csavarbolt       | 120201001218  | 4 205          | Kékfrankos          | WM1EA0005323  | 20 000           |
| Szalka-Víz           | 1816K10012    | 21 705         | Magyar Posta        | 0181/00006    | 4 660            |
| Tranzit Cukor Kft    | SU1SA 2582674 | 56 994         | E-on                | 120741646849  | 6 061            |
| Tigát                | 110303129023  | 17 704         | Média 95            | BD8EA0055405  | 8 100            |
| Török Tamás          | WM1EA 0015483 | 9 410          | IRISH PUB 424       | OQ0EA9601804  | 6 470            |
| Kékfrankos           | WM1EA 0209440 | 10 000         | Kékfrankos          | WM1EA0209418  | 10 000           |
| Kékfrankos           | WM0EA 0209407 | 23 180         | AGRIA SHOTOKAN      | BQ7S-B 871682 | 99 500           |
| Szi-Zó               | SZ12/00207    | 10 640         | UJPIAC Ker          | NZ0EA0710032  | 38 900           |
| Média 95 BT.         | BD8EA0055410  | 5 400          | JOOLA Hungária      | 1200413       | 11 200           |
| Dr.Varga Lehel       | OQ0EA8909427  | 34 000         | REHAB               | PW0EA0185834  | 20 000           |
| <b>Összesen</b>      |               | <b>769 718</b> | <b>Összesen</b>     |               | <b>1 346 094</b> |

| SZLA kibocsátó         | Szla sorszám  | Osszeg    | SZLA kibocsátó     | Szla sorszám | Osszeg  |
|------------------------|---------------|-----------|--------------------|--------------|---------|
| Szalkai Kötél          | NZ0EA 0707718 | 45 000    | kékfrankos         | OY0EA0720694 | 25 400  |
| Storemix               | 42/2012       | 18 445    | Húsfüstölő         | OFOEB3665604 | 4 073   |
| Magyar Karate sz       | 624/2012      | 35 095    | Média 95           | BD8EA0866449 | 8 100   |
| Sportszövetségek       | VE200032      | 3 600     | Húsfüstölő         | OFOEB3665605 | 5 589   |
| Média 95               | BD8EA00554047 | 13 500    | Nyúzó Kft          | AM7E-W866668 | 7 000   |
| tigáz                  | 112102836604  | 38 698    | MAXI-GYROS Büfé    | NZ0EA0394261 | 3 120   |
| Média 95               | BD8EA0866450  | 8 100     | MAXI-GYROS Büfé    | NZ0EA0394259 | 1 920   |
| Lónyay Menyhért        | AI7E-S260391  | 92 000    | MAXI-GYROS Büfé    | NZ0EA0394258 | 3 480   |
| tigáz                  | 111402927807  | 28 790    | MAXI-GYROS Büfé    | NZ0EA0394260 | 2 250   |
| Erdélyi György         | ZD286699      | 69 523    | Balláné Sütő I     | OFOEB1500584 | 10 200  |
| Média 95               | BD8EA0055402  | 8 100     | Média 95           | BD8EA0866448 | 10 500  |
| Kékfrankos             | WM1EA0005257  | 17 600    | Széles és Társa    | WL1EA0120413 | 14 700  |
| Magyar Judó szöv       | 86/2012       | 89 000    | Falvik Miklós      | ZD409365     | 32 796  |
| Magyar Karate sz       | 246/2012      | 10 000    | Zatureczki Norbert | ZD409364     | 61 950  |
| Jónás János            | ZD286698      | 63 489    | Csorvási György    | ZD409360     | 24 314  |
| Kiss Józsefné          | IB9EA0547031  | 10 000    | Pálfi József       | ZD409359     | 22 177  |
| tigáz                  | 111002901072  | 29 680    | Tóth Ferenc        | ZD4093570    | 17 424  |
| Szalka-Víz             | OFOEA5058434  | 23 500    | Balázs Gergő       | ZD409358     | 23 426  |
| Barbara 85             | NZ0EA 0952094 | 16 250    | Tóth Ferenc        | ZD409353     | 17 424  |
| Műszaki Árúk boltja    | OY0EA0623630  | 10 900    | Balázs Gergő       | ZD409354     | 23 672  |
| Szi-Zó                 | SZ11/00706    | 9 990     | Csorvási György    | ZD4093560    | 25 177  |
| E-on                   | 120741608630  | 5 912     | Pálfi József       | ZD409355     | 22 177  |
| Szalka-Víz             | 7678K10011    | 1 850     |                    |              |         |
| Pizzéria               | NY0EA0043844  | 19 850    |                    |              |         |
| LIMBRÓ                 | NZ0EA1135497  | 19 990    |                    |              |         |
| Koncz és Társa Bt.     | 2011/00121    | 36 000    |                    |              |         |
| BIOTÉKA                | OFOEB1359607  | 15 390    |                    |              |         |
| Sportszövetségek       | VE200014      | 3 100     |                    |              |         |
| EDUO Ker.Kft           | K114003539    | 6 210     |                    |              |         |
| Magyar Karate Sz.      | 329/2012      | 19 799    |                    |              |         |
| VIGASZ                 | NZ0EA1161554  | 7 180     |                    |              |         |
| Kölcsey F.Ref.Alt.Isk. | AM7E-F754478  | 5 000     |                    |              |         |
| Orsz.Sportegészség     | QB0EA0012863  | 20 000    |                    |              |         |
| Kölcsey F.Ref.Alt.Isk. | AM7E-F754474  | 7 000     |                    |              |         |
| Szalka-Víz             | 7500K10012    | 9 729     |                    |              |         |
| E-on                   | 121830463619  | 8 031     |                    |              |         |
| Tigáz                  | 111803083462  | 18 730    |                    |              |         |
| AGROBÚZA 2012          | SU1SA3278888  | 60 000    |                    |              |         |
| MASZIK                 | NZ0EA0715468  | 50 000    |                    |              |         |
| Móricz Zs.M-A Isk.     | WM1EA0370504  | 72 000    |                    |              |         |
| Móricz Zs.M-A Isk.     | NZ0EA0490389  | 63 000    |                    |              |         |
| Lónyay Menyhért        | PF0SA1524108  | 64 800    |                    |              |         |
|                        |               | 0         |                    |              |         |
| Szalka-Víz             | 6730K10012    | 12 332    |                    |              |         |
| E-on                   | 121830463618  | 8 031     |                    |              |         |
| Magyar Karate Sz       | 382/2012      | 33 000    |                    |              |         |
| Storemix               | 2772/2012     | 8 075     |                    |              |         |
| Storemix               | 2780/2012     | 9 005     |                    |              |         |
| Storemix               | 2390/2012     | 15 115    |                    |              |         |
| JUNAFEBO Bt            | 0Q0EA6414609  | 7 120     |                    |              |         |
| Ital-Duó               | IB9EA0926715  | 14 290    |                    |              |         |
| Ital-Duó               | IB9EA0926716  | 5 855     |                    |              |         |
| Ital-Duó               | IB9EA0926712  | 2 619     |                    |              |         |
| Ital-Duó               | IB9EA0926664  | 3 586     |                    |              |         |
| Ital-Duó               | IB9EA0926662  | 8 590     |                    |              |         |
| Ital-Duó               | IB9EA0926660  | 11 307    |                    |              |         |
| Ital-Duó               | IB9EA0926661  | 21 675    |                    |              |         |
|                        | 0 0           | 0         |                    |              |         |
| Kékfrankos             | JY9EA4466530  | 13 000    |                    |              |         |
| Kékfrankos             | JY9EA4466542  | 15 000    |                    |              |         |
|                        | Osszesen      | 1 343 431 | Osszesen           |              | 366 869 |

**Elszámolás összesítése:**

| <b>Megnevezés</b> | <b>Összeg</b>    |
|-------------------|------------------|
| 1. oldal          | 2 662 567        |
| 2. oldal          | 2 115 812        |
| 3. oldal          | 1 710 300        |
| 4. oldal          |                  |
| <b>Összesen</b>   | <b>6 488 679</b> |

**A támogatás felhasználását igazoló számla másolatokat ellenőriztem és rendben találtam.**

Mátészalka, 2013. február 08.

  
Szabó Erzsébet  
pénzügyi ügyintéző

**Mátészalkai Munkás Testgyakorlók Köre**

4700 Mátészalka, Hősök tere 9.

Telefonszám: 06-44/312-215

---

**NYILATKOZAT**

Alulírott **Fülöp István** a Mátészalkai MTK elnöke kinyilatkozom, hogy az önkormányzati támogatás elszámolásához becsatolt számlákat más támogatás elszámolására nem használtuk fel.

Mátészalka, 2013. február 04.

  
**Fülöp István**  
MMTK elnök





## Tájékoztató a Városi Kispályás Labdarúgó Egyesület 2012. évi működéséről

A kispályás labdarúgó bajnokság nagy létszámot megmozgató, szervezett tömegsport Mátészalkán. Tevékenységének célja elsősorban az amatőr kispályás labdarúgás szervezése.

Továbbra is évről évre kültéri és teremlabdarúgást rendezünk ill. néhány egy vagy kétnapos labdarúgó tornákat, melyeket a Keleti lakótelepen lévő pályákon és a Városi sportcsarnokban bonyolítunk le.

Az egyesület tevékenységét öt fős elnökség irányítja.

2012-es rendezvényeink:

- Kültéri labdarúgó bajnokság 2 csoportban 12 ill. 10 csapattal.
- Teremlabdarúgó bajnokság 14 csapattal (november - február).
- Felkészülési labdarúgó torna 2012. július (2x1 napos)

A labdarúgó tornák szervezése mellett az önkormányzattal közösen valósítjuk meg a műfüves pálya üzemeltetését. 2012. májusában megtörtént a műfüves pálya szakszerű karbantartása és a hibák javítása.

Az egyesület éves költségvetése 2012-ben 1 700 eFt volt. Kevesebb, mint 2011. évben.

Rendezvények bevétele és nevezési díjak: 1 450 eFt

Önkormányzati támogatás: 250 eFt

Az egyesület együttműködik a Szi-Zo Sportszer Kft-vel, rendezvényeink színvonalasabb megrendezése érdekében.

Fejlesztési tervek:

- Az öltöző építésének befejezése.
- Egy második műfüves pálya elkészítése, egybe dolgozva a meglévő pályával (ld. melléklet).
  - Így megoldódna a hétköznapi pályagondja. (Hétfőtől péntekig állandó túljelentkezés mutatkozik az időpontok iránt, amely természetesen feszültséget is szül.)
  - A két pálya mobil hálóval lenne elválasztva, amely eltávolítva 48x40m-es egybefüggő felülettel a kora tavaszi és késő őszi időszakban az MMTK csapatainak is kultúrált edzési lehetőséget kínálna.

Ezen terv megvalósításához kérem az önkormányzat, a sportért tenni akarók további segítségét!

Mátészalka, 2013. február 05.

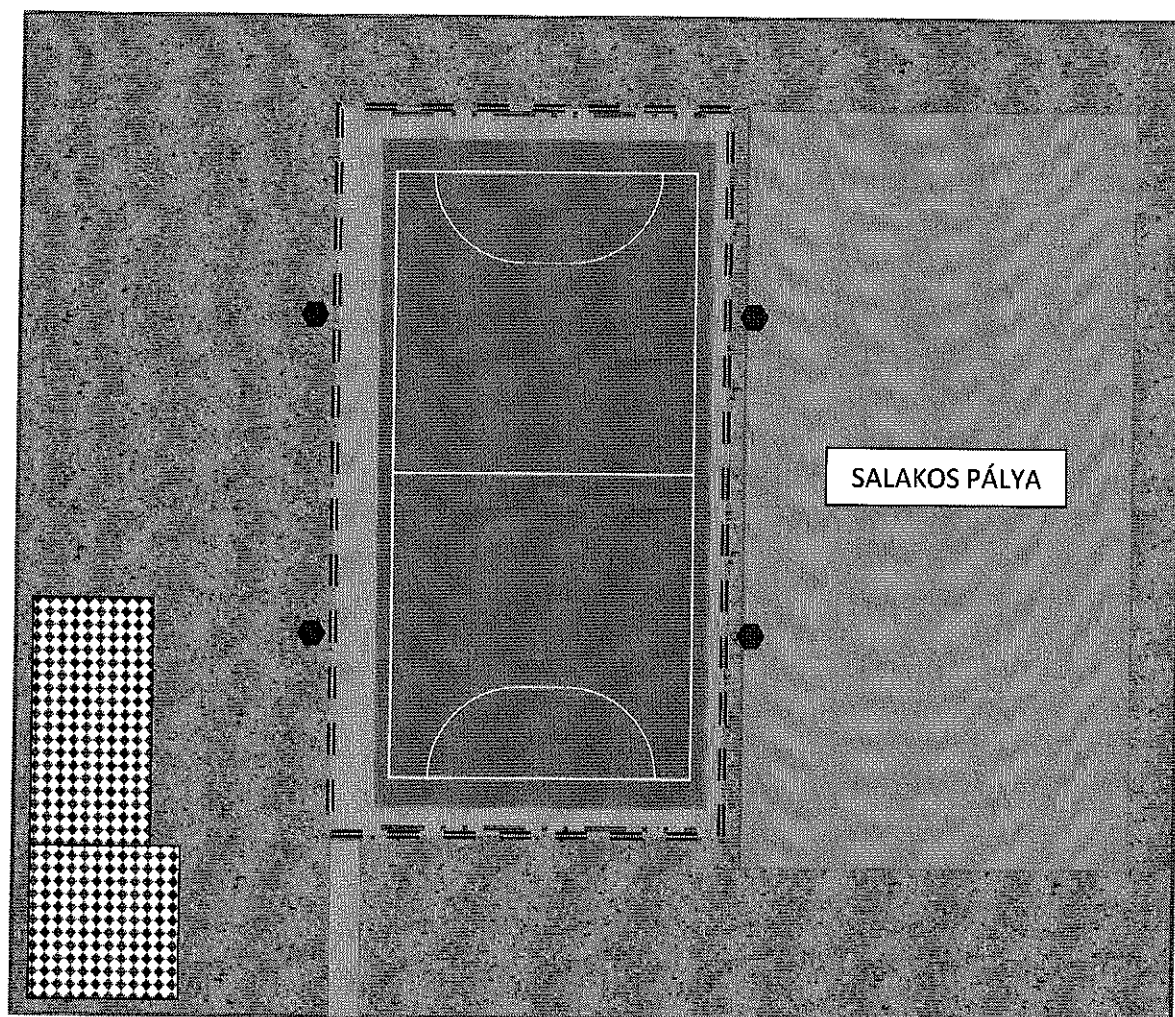


Nagy László  
elnök

Városi Kispályás Labdarúgó Egyesület

# Tervezet a Mátészalka 2867/8 hrsz-ú ingatlanon kialakított műfüves pálya bővítéséhez

## JELLENLEGI ÁLLAPOT



● reflektor oszlop

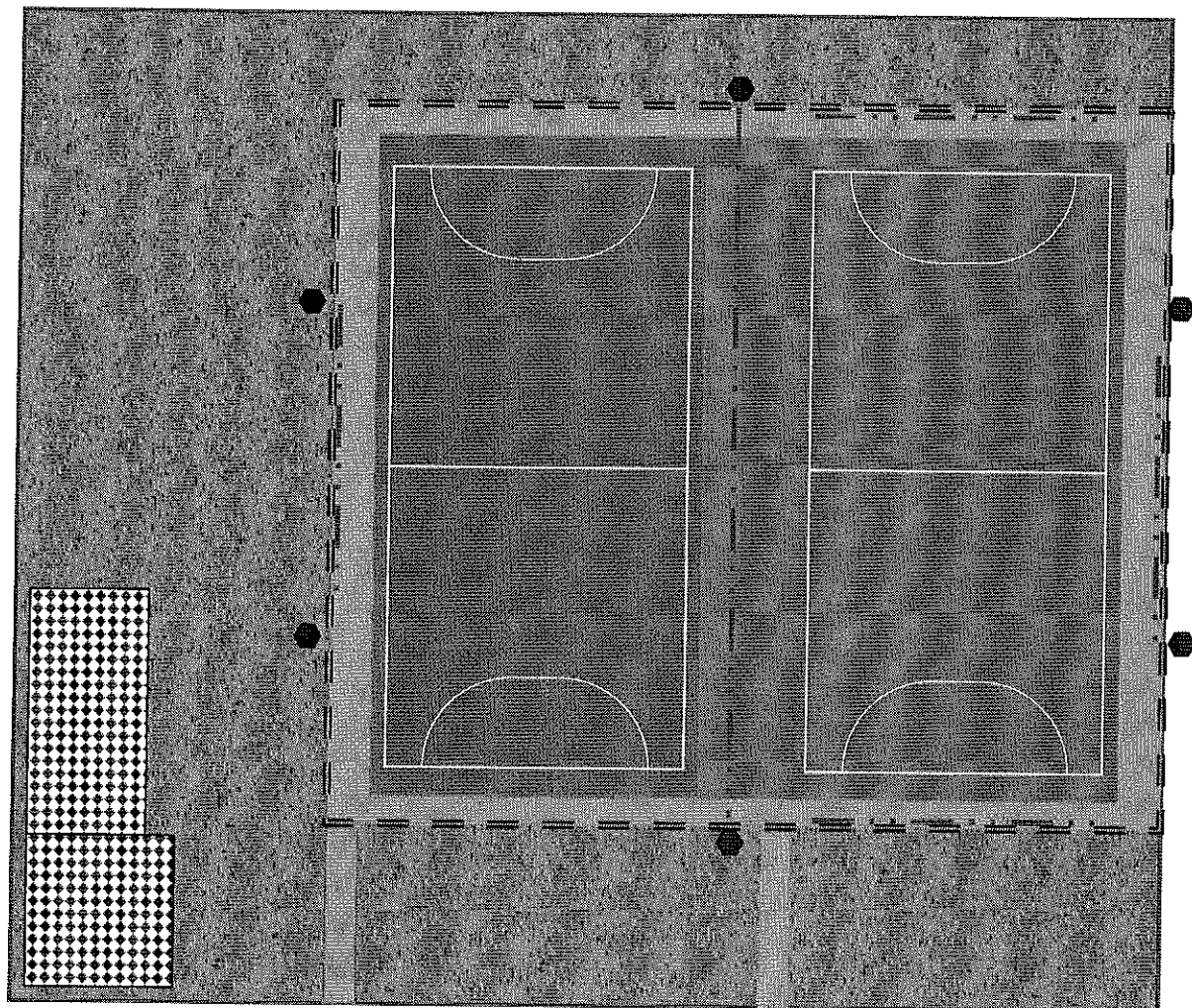
■ térkő

=== horganyzott, táblás kerítés

— . . — labdafogó háló



## TERVEZETT ÁLLAPOT



● reflektor oszlop

■ térkő

=== horganyzott, táblás kerítés

--- labdafogó háló

2013 JAN 07  
E 317/13

Városi Kispályás Labdarúgó Egyesület  
Mátészalka  
Hősök tere 9.

Mátészalka Város Önkormányzat  
Mátészalka  
Hősök tere 9.

Szabó István  
Polgármester Úr  
részére

|                                                                              |              |
|------------------------------------------------------------------------------|--------------|
| MÁTÉSZALKA VÁROSI<br>POLGÁRMESTERI HIVATAL<br>4701 MÁTÉSZALKA, Hősök tere 9. |              |
| Érkezett:                                                                    | 2013 -01- 07 |
| Szám:                                                                        | 15/13        |
| Ügyintéző:<br>JDE                                                            | Melléklet:   |

Tisztelt Polgármester Úr!

Mátészalka Város Önkormányzata az Egyesületünk részére 2012. évre a működésünkhöz támogatást biztosított.

A támogatás felhasználásának igazolásául a Támogatási szerződésben foglaltak szerint a mellékelt számlamásolattal kívánok elszámolni.

Kérem az elszámolást elfogadni szíveskedjen.

Mátészalka, 2012. december 27.



Nagy László  
elnök

# Egyszerűsített készpénzfizetési számla

Sorsszám: VL1EA 2962004

Számla kibocsátó neve, címe, bankszámla száma, jelszáma:

**ESZE TAMÁS GIMNAZIUM**  
4700 Mátészalka, Kazinczy u. 7.  
Tel.: (44) 502-025; 502-826; Fax: 502-823  
Közösségi adószám: 15446051-2-15  
Bankszám: 10700402-25462298-55600002

A vevő neve, címe, bankszámla száma:  
**Váron László**  
Ladományt Eperillet  
1700 Mátészalka

Közösségi adószám: 15446051-2-15

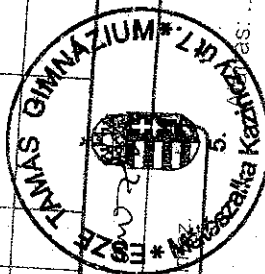
Készlet: 3. 2012. M. 08.

**E r e d e t i**

A számla kelt:

A termék vagy szolgáltatás:

| Besorolási száma, megnevezése                               | egység<br>mennyiség | mennyi-<br>sége | egységára<br>(ált. forg.<br>adóval<br>növelt) | értéke mely<br>TAM % ÁFA-t<br>tartalmaz |
|-------------------------------------------------------------|---------------------|-----------------|-----------------------------------------------|-----------------------------------------|
| Bérlés díj (Sporttermek)                                    | 0/1                 | 52              | 5000                                          | 260.000                                 |
| 5277 70171                                                  |                     |                 |                                               |                                         |
| Előzetes díj                                                |                     |                 |                                               |                                         |
| Előzetes díj az Önkormányzat támogatására                   |                     |                 |                                               |                                         |
| 2012. 12. 27. Készlet                                       |                     |                 |                                               |                                         |
| A számla fizetendő végösszege:                              | 260.000             |                 |                                               |                                         |
| A számla végösszege TAM % általános forgalmi adót tartalmaz | 260.000             |                 |                                               |                                         |



B. 15-372/A Kp. számla • VEVŐ ET JÓZSA

Gorbe L

A MÁSOLAT  
AZ EREDETIVEL  
MINDENBEN  
MEGEGYEZIK.

Készlet

2013. január 2.

Ellőző

2013. 01. 02

F. K. S. a. j.